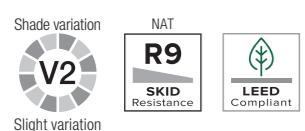




		1620x3240 64"x128"	1600x3200 64"x128"	1200x2780 48"x110"	1600x1600 64"x64"	1200x2400 48"x96"	1200x1200 48"x48"	600x1197 24"x48"	600x600 24"x24"	150x600 6"x24"	Mosaico 36T 300x300 12"x12"	Mosaico 144 300x300 12"x12"						
	Spessore - Thickness	≤ 12 mm	≤ 6 mm	≤ 6 mm	≤ 6 mm	≤ 9 mm	≤ 9 mm	≤ 9 mm	≤ 9 mm	≤ 9 mm								
	Superficie - Surface	LUC NO SQ	SLK NO SQ	LUC SQ	LUC SQ	SLKSQ	LUCSQ	LUC SQ	NAT SQ	NAT SQ	LUC SQ	NAT SQ	LUC SQ	NAT SQ	LUC SQ	NAT	LUC	
	JW01	—	—	—	UI40	—	—	SI89	SI67	—	—	TV12	—	TV45	—	TX57	SF71	OT02
	JW02	—	—	TQ31	UI41	—	TT87	SI90	SI68	—	—	TV13	—	TV46	—	TX58	SF90	OT03
	JW03	—	A	—	UG69	—	—	SI91	SI69	—	—	TV16	—	TV47	—	TX59	SG40	OT04
	JW05	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	TV49	—	TX61	SG41	OT06
	JW11	—	—	—	UG72	—	—	—	—	—	—	—	—	TV53	—	TX65	SF78	OW24
	JW12	—	A	—	UH72	—	—	SI98	SI76	—	—	TV21	—	TV54	—	TX66	SF77	SB46
	JW14	A	A	TT03	UG66	UG48	TT93	TP76	TP78	—	TV07	TV23	TV39	TV56	AHJ0	TX68	TR29	TR23
	JW15	—	—	TQ42	UI45	—	TT94	TN95	TN97	—	TV08	TV24	TV40	TV57	UU69	TX69	TR30	TR24
	JW16	—	—	AIP1	UG71	UI46	AJG2	TN96	TN98	TY31	TV09	TV25	TV41	TV58	UO85	TX70	TR31	TR25
	JW17	—	A	TT06	UG73	—	TT95	—	—	UB06	UA04	TV42	TV59	AAU0	TX71	TR32	TR26	
	JW19	—	A	AIP2	UG70	—	AJG3	UD82	UD81	UI90	TV11	TV27	TV44	TV61	UP92	TX73	TS15	TS14
	Peso lordo per scatola Gross weight per box	Please refer to website www.mirage.it								41,44	29,14	22,16	25,26	-	-			
	Pezzi per scatola Pieces per box									2	2	3	14	6	6			
	Mq. scatola Mq. box									2,88	1,436	1,08	1,26	-	-			
	Scatole per full pallet Boxes per full pallet									20	35	40	40	-	-			
	Mq./pallet									57,60	50,26	43,20	50,40	-	-			

A: Available



NAT: Naturale - Natural
LUC: Lucido - Glossy
SLK: Silk



	Bookmatch A 1200x2780 48"x110"	Bookmatch B 1200x2780 48"x110"	Bookmatch A 1600x3200 63"x126"	Bookmatch B 1600x3200 63"x126"
Spessore - Thickness	≤ 9 mm	≤ 9 mm	≤ 6 mm	≤ 6 mm
Superficie - Surface	LUC	LUC	LUC	LUC
JW02	UI42	UI43	TZ91	TZ92
JW12	UH73	UH74	—	—
JW14	UG67	UG68	TT04	TT05

	Zoccolo 150x300 6"x12"	Zoccolo Ang. Est. 20x150 6"x12"	Matita 20x300 4/5"x12"	Matita Ang. Est. 20x20 4/5"x4/5"	London 50x300 2"x12"	London Ang. Est. 20x50 4/5"x2"	Spigolo 10x300 2/5"x12"	Spigolo Ang. Est. 10x10 2/5"x2/5"
Spessore - Thickness	LUC	LUC	LUC	LUC	LUC	LUC	LUC	LUC
Superficie - Surface	LUC	LUC	LUC	LUC	LUC	LUC	LUC	LUC
tutti i colori / all colors	A	A	A	A	A	A	A	A
Pezzi per scatola Pieces for box	6	10	4	10	6	10	5	10

	720x600 27/8"x24"	720x600 27/8"x24"	300x600 12"x24"	300x600 12"x24"	330x600 13 1/5"x24"
	300x600 12"x24"	300x600 12"x24"	300x600 12"x24"	330x600 13 1/5"x24"	330x1197 13 1/5"x48"
Spessore - Thickness	LUC	NAT	LUC	NAT	LUC
Superficie - Surface	LUC	NAT	LUC	NAT	LUC
tutti i colori / all colors	A	A	A	A	A
Pezzi per scatola Pieces for box	10	10	7	7	4
	4	4	2	4	4

A: Available

NAT: Naturale - Natural

LUC: Lucido - Glossy

64 •

ACCORGIMENTI SPECIFICI PER L'APPLICAZIONE DELLE GRANDI LASTRE IN 6 MM DI SPESORE.

PRECAUTIONS FOR 6MM BIG SLABS APPLICATIONS.

SPEZIFISCHE HINWEISE FÜR DIE VERLEGUNG VON 6 MM STARKEN PLATTEN ALS BODENBELAG.

PRÉCAUTIONS NÉCESSAIRES POUR L'APPLICATION AU SOL DE PLAQUES DE 6 MM D'ÉPAISSEUR.

PROCEDIMIENTOS ESPECÍFICOS PARA LA APlicACIÓN COMO PAVIMENTO DE PLACAS DE 6 MM DE ESPESOR.

BIG SIZES

6 MM

Mirage® raccomanda l'utilizzo a pavimento di lastre in spessore 6 mm per le sole applicazioni in ambito residenziale, commerciale a traffico leggero e comunque in contesti ove non vi sia passaggio di carichi puntuali pesanti o transito di carrelli a ruote dure.

Le lastre a 6mm, grazie al loro spessore ridotto, sono particolarmente indicate per la posa su pavimenti o rivestimenti preesistenti in marmo, pietra naturale, ceramica, senza la necessità di demolire la pavimentazione sottostante. Tale pavimentazione preesistente dovrà però essere planare, stabile, rigida e priva di rotture. In tutti questi casi sarà necessario valutare attentamente, assieme al progettista della pavimentazione, l'idoneità del sottofondo. In caso di dubbio sarà necessario valutare la necessità della demolizione e/o l'utilizzo di spessori tradizionali

La posa a pavimento su massetto di lastre in 6mm è invece fortemente condizionata dall'esecuzione ottimale dello stesso, dalla sua completa stagionatura, dal rispetto degli opportuni giunti di dilatazione nonché dalla posa a regola d'arte. Pertanto, in questi casi, per maggiore precauzione, Mirage® suggerisce l'utilizzo del gres porcellanato in spessore tradizionale.

In generale, per l'applicazione a pavimento delle lastre in spessore 6mm, l'adesivo (da scegliere insieme al progettista in base alle caratteristiche del cantiere) dovrà essere applicato secondo il metodo della doppia spalmatura, al fine di assicurare la perfetta distribuzione dello stesso e di garantire un'adesione ottimale, evitando la formazione di eventuali vuoti che potrebbero essere causa di rotture.

EN Mirage® stresses that slabs 6 mm in thickness may only be used as flooring in residential and commercial environments that are subject to light traffic, and furthermore, in contexts where there is no circulation of heavy loads or hard-tyre trolleys.

Thanks to the reduced thickness, the 6 mm slabs are a good solution for laying over pre-existing floors or tiling in marble, natural stone or ceramics, and avoid the necessity of demolishing the underlying floor. Such pre-existing flooring must, however, be even, stable, rigid and without breakages. Even if the floor conforms to all the above conditions, it is still necessary, together with the flooring project manager, to evaluate the suitability of the underlying layer. If there are any doubts, the need for demolition and/or the use of traditional thickness must be evaluated.

Successful laying of 6 mm slabs on a screed depends greatly on the skill with which it is laid, on its being left to cure completely and on the careful calculation of the appropriated junctures for dilation as well as being laid with due expertise. As a result, in these cases, Mirage® recommends the use of a traditional thickness porcelain stoneware.

In general, when laying a floor of 6 mm thick slabs, the adhesive (to be selected together with the project manager based on the characteristics of the construction) must be applied using the double bonding technique, aimed at ensuring the perfect distribution of the adhesive to guarantee the best bond, avoiding the presence of any hollows that could cause breakages.

DE Mirage® empfiehlt die Verwendung von Platten mit Stärke 6 mm als Bodenbelag nur für Anwendungen im Privatbereich und in Gewerbe- und Objektbereichen mit geringer Trittbelaetung, oder in Bereichen, in denen zumindest keine Rollwagen mit harten Rädern zum Einsatz kommen oder schwere punktuelle Belastungen auftreten.

Die 6 mm starken Platten eignen sich aufgrund ihrer geringen Stärke besonders für die Verlegung auf bestehenden Bodenbelägen oder Wandverkleidungen aus Marmor, Naturstein, Keramik, ohne dass der darunterliegende Belag zuvor entfernt werden muss. Dieser bereits vorhandene Boden muss jedoch eben, stabil, hart und bruchsicher sein. In all diesen Fällen muss die Eignung des Untergrundes gemeinsam mit dem Architekten oder Planer zuvor sorgfältig geprüft werden. Im Zweifelsfall muss die Notwendigkeit einer Entfernung des bestehenden Bodenbelags und/oder die Verwendung herkömmlicher Stärken in Erwägung gezogen werden.

Die Verlegung von 6 mm starken Platten auf Estrich hängt besonders von der optimalen Ausführung des Estrichs selbst, von seiner vollständigen Reifung, der Beachtung der entsprechenden Ausdehnungsfugen sowie der nach den Regeln der Kunst ausgeführten Verlegung ab. Daher empfiehlt Mirage® in diesen Fällen die Verwendung von Feinsteinzeug mit herkömmlicher Stärke.

Im Allgemeinen muss bei der Verlegung von 6 mm starken Platten als Bodenbelag der Klebstoff (der zusammen mit dem Planer nach den Eigenschaften des Verwendungsorts ausgewählt wird) doppelt aufgetragen werden (sowohl auf dem Untergrund als auch auf der Rückseite der Platte), um eine perfekte Verteilung und eine optimale Haftung zu gewährleisten und die Bildung von Hohlräumen zu vermeiden, die zu Bruch führen könnten.

FR Mirage® recommande l'utilisation au sol de plaques de 6 mm d'épaisseur uniquement pour des applications dans un contexte résidentiel et commercial à faible affluence ainsi que dans des contextes dépourvus de passages de charges ponctuelles lourdes ou de chariots à roues dures.

Les plaques de 6 mm d'épaisseur, grâce à leur épaisseur réduite, sont particulièrement adaptées à une pose sur des sols ou des revêtements préexistants en marbre, en pierre naturelle et en céramique, sans impliquer la démolition de la sous-couche. Cette sous-couche préexistante devra toutefois être plane, stable, rigide et privée de ruptures. Il sera dans tous les cas nécessaire d'évaluer attentivement, avec le concepteur du sol, la conformité de la sous-couche. En cas de doute, il sera nécessaire d'évaluer la nécessité de la démolition et/ou l'utilisation d'épaisseurs traditionnelles.

La pose au sol de plaques de 6 mm sur un fond est, au contraire, fortement conditionnée par l'exécution optimale de celui-ci, par son séchage complet, par le respect des joints de dilatation adaptés ainsi que par la pose à effectuer dans les règles de l'art. Ainsi, dans ce cas, pour plus de précaution, Mirage® suggère l'utilisation du grès cérame dans une épaisseur traditionnelle.

En général, pour l'application au sol des plaques de 6 mm d'épaisseur, l'adhésif (à choisir avec le concepteur en fonction des caractéristiques du chantier) devra être appliqué suivant la méthode du double encollage afin de garantir non seulement la répartition parfaite de ce dernier mais aussi une adhérence optimale, en évitant ainsi la formation de vides éventuels qui pourraient provoquer des ruptures.

Gracias a su reducido espesor, las placas de 6 mm están especialmente indicadas para la colocación sobre pavimentos o revestimientos preexistentes de mármol, piedra natural o cerámica, sin necesidad de demoler la pavimentación sobre la que se apoya. La pavimentación preexistente deberá ser, de cualquier modo, plana, estable, rigida y sin roturas. En todos estos casos, deberá analizarse attentamente, junto con el proyectista de la pavimentación, si la base es adecuada. En caso de dudas, habrá que considerar si es necesaria la demolición y/o la utilización de espesores tradicionales.

La colocación como pavimento sobre solera de las placas de 6 mm dependerá en gran medida de la óptima ejecución de la misma, de su completo curado, de que se respeten las juntas de dilatación necesarias, así como de una colocación adecuada. Para mayor precaución en estos casos, Mirage® sugiere la utilización del gres porcelánico de espesor tradicional.

En general, para la aplicación como pavimento de las placas de 6 mm espesor, el adhesivo (a elegir junto con el proyectista según las características del lugar de la obra) deberá utilizarse con la técnica del doble encollado, con el fin de garantizar la distribución perfecta del mismo y una óptima adherencia, evitando que se formen posibles vacíos que pudieran ocasionar roturas.